OPLYSNINGER FRA MEDLEMSSTATERNE

Meddelelse fra Litauens regering vedrørende Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 94/22/EF om betingelser for tildeling og udnyttelse af tilladelser til prospektering, efterforskning og produktion af kulbrinter

(2012/C 278/02)

Den Geologiske afdeling under det litauiske miljøministerium (tilrettelæggelse af udbud), som henviser til punkt 8.1, 8.5 og 11 i bestemmelserne vedrørende udbudsproceduren for udnyttelse af kulbrinteforekomster som vedtaget ved den litauiske regerings resolution nr. 229 af 10. marts 2003 (Žin., 2003, nr. 26-1036; 2012, nr. 15-647) og ved det litauiske miljøministeries bekendtgørelse nr. D1-467 af 1. september 2004 om udøvelse af funktionen som tilrettelægger af udbud i forbindelse med udnyttelse af kulbrinteforekomster (Žin., 2004, Nr. 138-5047),

åbner hermed en udbudsprocedure for udnyttelse (prospektering, efterforskning og produktion) af kulbrinteforekomster i Šilutė-Tauragė-feltet og Kudirka-Kybartai-feltet (herefter »udbudsproceduren«).

1. Kort beskrivelse af de felter, som udbudsproceduren omhandler

1.1. *Šilutė-Tauragė-feltet*

Šilutė-Tauragė-feltet ligger i kommunerne Šilutė, Tauragė, Jurbarkas og Pagėgiai. Det dækker et areal på 1 800 km^2, hvoraf 132 km^2 er bebygget område, og 623 km^2 er beskyttet område.

Koordinaterne for feltets toppunkter i LKS-94 koordinatsystemet er:

Toppunkt	Koordinater (Litauiske koordinatsystem LKS-94 af 1994)	
	X	Y
1	6145300	335025
2	6144954	349638
3	6144814	353327
4	6126284	352714
5	6125425	381319
6	6124470	420523
7	6107857	420225
8	6103569	420147
9	6135288	334077

Šilutė-Tauragė-feltets sydlige grænse er Nemunas-flodbanken.

1.2. *Kudirka-Kybartai-feltet*

Kudirka-Kybartai-feltet ligger i området, hvor Vilkaviškis og Šakiai kommunerne støder sammen. Det dækker et areal på 281 km^2, hvoraf 19,3 km^2 er bebygget område, og 8,5 km^2 er beskyttet område.

Koordinaterne for feltets toppunkter i LKS-94 koordinatsystemet er:

Toppunkter	Koordinater (Litauiske koordinatsystem LKS-94 af 1994)	
	X	Y
1	6076635	427455

Toppunkter	Koordinater (Litauiske koordinatsystem LKS-94 af 1994)	
	X	Y
2	6076475	431055
3	6048355	429865
4	6048945	416000

Feltets vestlige grænse svarer til den litauiske statsgrænse.

2. **Frist (dato) for afslutning af proceduren for tildeling af tilladelser til udnyttelse af kulbrinteforekomster**

   Proceduren for tildeling af tilladelser til at udnytte kulbrinteforekomster afsluttes i andet kvartal i 2013.

3. **Frist for indgivelse af bud**

   Bud (på litauisk), der overholder betingelserne for udbuddet, sendes med post eller kurér eller afleveres direkte til det tilrettelæggende organs hovedkontor på S. Konarskio g. 35, LT-03123, Vilnius, Litauen, senest kl. 17:00 120 dage efter offentliggørelsen af denne meddelelse i *Den Europæiske Unions Tidende*.

4. **Kriterier for vurdering af bud**

   Bud vurderes i henhold til:

   4.1. tilbudsgiverens overholdelse af de mindstekrav vedrørende økonomisk og finansiel formåen, der er opstillet i udbuddet;

   4.2. buddets overensstemmelse med kravene i udbuddet og de bestemmelser, der gælder for udbudsproceduren for udnyttelse af kulbrinteforekomster;

   4.3. den finansielle modydelse, tilbudsgiveren tilbyder, som ikke må være lavere end den, der er fastsat i udbudsbetingelserne.

5. **Udbudsbetingelserne** offentliggøres på det tilrettelæggende organs websted: http://www.lgt.lt

6. **Frist for indsendelse af anmodning om præcisering af udbudsbetingelserne**

   Fristen for indsendelse af anmodninger om præciseringer af udbudsbetingelserne er 20 kalenderdage efter offentliggørelsen af denne meddelelse i *Den Europæiske Unions Tidende*.

7. **Mødet, hvor buddene åbnes af vurderingsholdet**, vil finde sted senest 3 arbejdsdage efter udløbet af fristen for indgivelse af bud, som beskrevet i punkt 3 ovenfor. Dato og sted for mødet vil blive angivet i kvitteringen for modtagelsen og offentliggjort på det tilrettelæggende organs websted.

8. **Yderligere oplysninger**

   Oplysninger om udbudsproceduren kan fås ved henvendelse til:

   Den Geologiske afdeling under det litauiske miljøministerium
   S. Konarskio g. 35
   LT-03123 Vilnius
   LIETUVA/LITHUANIA

   Tlf. +370 52332889
   E-mail: lgt@lgt.lt (ref. »Konkursas«)

   Yderligere oplysninger om udbudsproceduren kan også fås ved at ringe på: +370 52334642 eller +370 52337715 (spørgsmål af juridisk art).